

読本語彙集

栗林 均 編

a b č d e γ g i ĵ k l m n o ö p q r s t u ü w y

a

a [名] 文字表の最初の文字

ab- [動] 取る

～-ača/-eče abuyad ～から(ずっと), ～以来

aba [名] 狩猟, 巻き狩り

abčira- [動] 取って来る, 持って来る, 連れて来る

abtayda- [動] 取られる; 捕られる, やられる

abu [名] お父さん

abučiqa- < ab-

abura- [動] 助ける, 救う

ači [名] 恩,

adali [形] 等しい, 同じ, 同様な

adaliqan [形・副] 同様な, 同様に, 同じ, 同じく

adqu [量] 一握り, ひとつかみ

adqu- [動] 握る

adquyul- [動] 握らせる (< adqu-)

aduyu(n) [名] 馬, 馬群

aγsa- [動] 引っ張り上げる; 上げる

ayta [名] 去勢馬(乗用馬)

ayudam [形] 広い, 広大な

ayula(n) [名] 山

ayulas < ayula

ayuljaγaya- [動] 一緒に会う, 大勢で会う

ayur [名] 蒸気; 気候

ayur amisqul 気候

ayurla- [動] 怒る, 腹を立てる

ayurtai [形] 怒りっぽい, 怒った

ayusqa- [動] 溶かす

aĵai [文末詞] (強調) ～であった

aĵil [名] 仕事, 職業

aĵiry_a [名] 雄馬, 種馬

aĵu 〔名〕 生計
aĵu amidural 生活, 暮らし
aĵu aqui 経済
aĵu törü- 生活する, 暮らす
aki- 〔動〕 繰り返す
akin dakin 何回も, 繰り返して
ala- 〔動〕 殺す
alay 〔形〕 斑の, ぶちの
alay nidü (白黒のはっきりした) 目; ぱっちりした目
alay_a 〔述語〕 無い, いない
alayada- 〔動〕 (掌で) たたく, 平手打ちする
alayda- < **ala-**
alda- 〔動〕 無くす, 失う; ~しそうになる
aldala- 〔動〕 両手を広げる
alyasa- 〔動〕 (心が) 乱れる, 混乱する
ali 〔述語〕 ください, ちょうだい; (~して) ください
aliba 〔代〕 あらゆる, 一切, すべて
alta 〔名〕 金 (きん)
altan 〔名〕 金 (国名); 〔形〕 金色の; 金でできた
alunyuw_a 〔名〕 アルンゴア (女性名)
alus 〔形〕 遠い, 遥かな; 〔名〕 遠く
ama 〔名〕 口, ことば
amar 〔形〕 平安な, 平穏な, 簡単な
ami 〔名〕 命, 生命
amidura- 〔動〕 生活する, 暮らす
amidural 〔名〕 生活, 暮らし
amisqul 〔名〕 呼吸
amitan 〔名〕 動物
amsa- 〔動〕 味見をする, 味わう; (敬語) 食べる
amta 〔名〕 味, おいしさ
amtala- 〔動〕 味見をする, 味わう
amtatai 〔形〕 美味しい, 美味な (< **amta**)
amur 〔形〕 安らかな, 平安な
ang 〔名〕 狩猟
angčın 〔名〕 猟師, 狩人

angyayi- 〔動〕開ける, 開く
 angyayilya- 〔動〕開ける; 開けさせる (< angyayi-)
 angkil- 〔動〕香る, 香ばしい匂いがする
 angq_a(n) 〔名・形〕最初(の), はじめて(の)
 aq_a 〔名〕兄; 年長者, 先輩
 aq_a degüü 兄弟
 aqamad 〔名・形〕年長(の), 先輩(の), 古参(の)
 aqasira- 〔動〕老いる, 歳を取る
 aqui 〔名〕存在
 arad 〔名〕民(衆), 人民
 aral 〔名〕轆(ながえ), (荷車の) 梶棒; 島
 araltu < aral
 araltu ulus 島国
 arasu 〔名〕皮
 arba(n) 〔数〕10, 十(の)
 arbayad 〔数〕約十, 十くらい, 十ほど
 arbin 〔形〕沢山の, 豊富な
 arča 〔名〕ねず(の木)
 ary_a 〔名〕方法, 方策, 手段
 aryal 〔名〕乾いた牛糞。アルガル。
 aryala- 〔動〕策を弄する, 計略を用いる
 arslan 〔名〕獅子, ライオン
 aru 〔名〕後ろ, 裏
 asayu- 〔動〕問う, たずねる
 asayudal 〔名〕問題, 課題
 asar 〔名〕高層建築, ビルディング
 asar taytu 高層ビル
 asida 〔副〕永遠に, 永久に
 asiy 〔名〕利益, 得
 atar 〔名〕荒野; 〔形〕荒れた, 未開の
 ay_a 〔間投詞〕あれ, まあ
 ayay_a 〔名〕椀(わん)
 ayal- 〔動〕歌う, ローズさむ
 ayaly_a 〔名〕旋律, メロディー
 ayalyu 〔名〕調子, 節(ふし), メロディー

ayarla- 〔動〕別れを告げる, 送別する
ayil 〔名〕村, 人家
ayimay 〔名〕アイマク, 盟 (行政単位)
ayisui 〔述語〕やって来る, 来るところだ
ayu- 〔動〕恐れる, 怖がる
ayultai 〔形〕危険な, 危ない

b

ba 〔接続詞〕〜と, および
bačimda- 〔動〕焦る, いらだつ
bay_a 〔形〕小さい, 幼少の
 bay_a say_a 少しばかり, ほんのちょっと
 bay_a surγayuli 小学校
bayačud 〔名〕(複数) 児童, 子供たち
bayasi 〔名〕やり方, 手段, 手口
bayatur 〔名〕英雄, 勇士
baysira- 〔動〕集まる, 密集する
bayta- 〔動〕含む, 含まれる, 収まる
baytalča- < bayta-
bayu- 〔動〕宿泊する, 住む
bayudalla- 〔動〕宿泊する, 駐屯する
bai < bayi-
balai 〔形〕暗愚な, 蒙昧な
baqadu- 〔動〕喜ぶ, 歓喜する, 嬉しく思う
baqan 〔副〕かなり, 相当; 少しばかり
bar_a 〔名〕景色, 遠景, 姿
bara- 〔動〕尽きる, 終わる
 ~ -iyar/-iyer baraqu ügei ~だけでなく, ~にとどまらず
barayan 〔形〕黒い, 暗い
barayda- 〔動〕尽きる, なくなる
barayun 〔名・形〕西 (の); 右の
bardam 〔形〕傲慢な
bari- 〔動〕捕まえる, 捉える; (敬語) 差し上げる
bariyul 〔名〕取っ手, 掴むところ

barildu- 〔動〕相撲を取る, つかみあう
 barily_a 〔名〕建物, 建築物
 barkira- 〔動〕叫ぶ, わめく, 怒鳴る
 baruy 〔副〕ほぼ, 大体
 baruytai 〔形〕大したことのない, そこそこの, 凡庸な
 baruyi- 〔動〕暗くなる
 basa 〔副〕また, ～も
 batu 〔形〕強固な, 頑丈な, 強い
 batudqa- 〔動〕強化する, 堅固にする
 bayan 〔形〕裕福な, 豊かな
 bayar 〔名〕喜び, 幸福; 祝い
 bayarla- 〔動〕喜ぶ; 嬉しく思う
 bayartai 〔形〕楽しい, 嬉しい, 愉快的な; さようなら
 bayas- 〔動〕喜ぶ, うれしがる
 bayasqa- 〔動〕喜ばせる
 bayasqulang 〔名〕楽しみ, 喜び, 愉快
 bayasqulangtu 〔形〕楽しい, 愉快的な
 bayi- 〔動〕在る, 居る
 ～-ju/-jü bayi- ～している(進行形)
 bayidal 〔名〕状態, 様子
 bayiyali 〔名〕自然, 自然界
 bayiyul- 〔動〕建設する, 設立する, 創設する
 bayiyuluyda- < bayiyul-
 bayilya- 〔動〕存在させる, あらしめる (< bayi-)
 bayilgüi 〔述語〕
 bayin 〔副〕常に, いつも
 bayin bayin しばしば, よく
 beki 〔形〕頑丈な, 丈夫な
 bekilig 〔形〕強固な
 belči- 〔動〕(家畜が)草を食む
 belčige- 〔動〕放牧する
 beldke- 〔動〕備える, 準備する
 beledke- 〔動〕準備する, 用意する
 belgede- 〔動〕予言する, 占う
 belgesiye- 〔動〕吉兆とみなす, 吉兆として喜ぶ

berke 〔形〕困難な, むつかしい
 bey_e 〔名〕身体
 bi 〔代〕私は
 biči- 〔動〕書く
 bičig 〔名〕書き物, 文書, 書物
 bičiqan 〔形〕小さい
 bida → bide
 bide 〔代〕私たち (は)
 bide-ner 〔代〕私たち
 biden-ü 〔代〕我々の, 私たちの
 bile 〔文末詞〕～だろうか (自問); ~であった (確認)
 bir_a 〔名〕体力, 力
 bisi 〔副〕～でない; [形] 他の, 別の
 bisiu (< bisi uu) ~ではないか, ~じゃないか
 bitegei 〔副〕(禁止) ~するな, ~してはいけない
 boda 〔形〕(家畜が) 大型の
 bodu- 〔動〕考える, 計算する
 bodul 〔名〕考え, 思い
 boy 〔形〕(家畜が) 小型の
 boyu- 〔動〕包む, 巻く, 束ねる
 bol 〔小詞〕(条件) ~なら (ば); [文末小詞] ~だろうか, ~かしら
 bol- 〔動〕(~と) なる, ~である; 熟す, 煮える, 焼ける
 ~-ju/jü bol- 〔動〕~してもよい, ~できる
 bolbaču 〔接続語〕~だが, ~であっても
 bolya- 〔動〕~となす, する
 boli- 〔動〕止める, 止す, あきらめる
 bolud 〔接続語〕~と
 bolun 〔接続語〕と, および
 borduy_a 〔名〕飼料
 borgil- 〔動〕湧き出る。沸き上がる
 boru 〔形〕灰色の; (毛色が) 褐色の
 boruy_a(n) 〔名〕雨
 bos- 〔動〕起きる, 起き上がる
 boşuy_a 〔名〕敷居
 botuyu 〔名〕子ラクダ (一才の)

bödüri- 〔動〕躓(つまづ)く
böged 〔接続語〕そして
bögüdeger 〔代〕皆, 全員
böke 〔名〕相撲, 力士
böküyi- 〔動〕身を屈める
bömbüri- 〔動〕転がる
börgüd 〔名〕驚
börkü- 〔動〕覆う, かぶさる
bösegi 〔名〕女性, 婦人
buča- 〔動〕帰る
buçal- 〔動〕沸騰する, 沸く
buday_a 〔名〕米
buyu 〔名〕鹿
buyurul 〔形〕白髪, (毛色が) 灰色の
bui 〔述〕ある, いる
bui 〔小詞〕～か(疑問・感嘆文につける)
bui bol- 生じる, 生まれる
bulay 〔名〕泉
bultayi- 〔動〕突き出る, 出っ張る
bultayilya- 〔動〕突き出す; 突き出させる (< **bultayil-**)
buq_a 〔名〕雄牛, 種牛
buryasu(n) 〔名〕柳
burgil- → **borgil-**
buriyad 〔名〕ブリヤート(民族・部族)
busiyu 〔形〕敏捷な, 迅速な
busu 〔否定詞〕～でない
buta(n) 〔名〕藪, 灌木
buu → **büü**
buur_a 〔名〕雄ラクダ, 種ラクダ
buyu 〔接続詞〕あるいは, または
büdüri- → **bödüri-**
bügüde 〔代〕すべて, 全部, 皆
bügüdeger → **bögüdeger**
bükü(n) 〔代〕全て, 全部, 皆
bülteger 〔形〕突き出た, 突き出した

bür 〔副〕とても，非常に，極めて；完全に，全く，一切
bürgüd → **börgüd**
büri 〔後置詞〕～毎に
bürildü- 〔動〕成り立つ，構成される
büriyesü 〔名〕覆い，カバー
bürkü- → **börkü-**
büsegüi → **bösegüi**
büü 〔副〕（禁止）～するな

č

čad- 〔動〕満腹する，腹一杯になる
čay 〔名〕時間，時
čayan 〔形〕白い
 čayan idege 乳製品
čai 〔名〕茶
čan_a 〔名〕スキー
čarkira- 〔動〕叫ぶ，大声で呼ぶ
časi 〔副〕あっちへ
času(n) 〔名〕雪
čayilja- 〔動〕白く映える，白くきらめく
čayira- 〔動〕白くなる
čečeg 〔名〕花
čegeji 〔名〕胸
čegerle- 〔動〕禁じる，禁止する，禁忌する
čegertei 〔形〕禁じられている，タブーとされている
čeleger 〔形〕広々とした，果てしない
čelmeg 〔形〕晴れた，澄み渡った
čengge- 〔動〕楽しむ，愉快地に過ごす
čengker 〔形〕ライトブルーの，水色の
čerig 〔名〕軍隊；兵士
či 〔代〕君は，おまえは
čida- 〔動〕できる（可能動詞）
 ～**-ju/-jü čida-** ～することができる
čidal 〔名〕能力，力

čidqu- 〔動〕注ぐ，流入する
 čigiglig 〔形〕湿気の多い，湿っぽい，多湿の
 čigiray 〔形〕丈夫な，強健な
 čigle- 〔動〕向かう，めざす
 čiglel 〔名〕方向，傾向，針路
 čiki(n) 〔名〕耳
 čilayu(n) 〔名〕石
 čilege- 〔動〕疲れさせる，
 čilüge 〔名〕暇，休暇；自由
 čim_a-du 〔代〕君に
 čimayi 〔代〕お前を，君を (= čim_a-yi)
 čime- 〔動〕飾る
 činaysi 〔副〕あっちへ，そっちへ；先へ
 činday_a(n) 〔名〕白兔
 činege(n) 〔後置詞〕～ほど，～くらい
 čing 〔形〕心底の，真心の，誠の
 činggi- 〔動〕そうする，そのようにする
 činggiged 〔接続語〕そうして (< činggi-)
 čini 〔小詞〕君の
 ~-γsan/-gsen čini 似たところ (が) ...
 činu 〔代〕君の，お前の
 činu_a 〔名〕狼
 čiqula 〔形〕重要な，必要な
 čisu 〔名〕血
 čoyčagi 〔名〕百舌 (もず)
 čoyčala- 〔動〕積む，積み重ねる；建造する
 čoyur 〔名〕馬頭琴
 čokily_a 〔名〕打つこと，拍子，リズム
 čongqu 〔名〕窓，通風口
 čoqum 〔副〕いったい，はたして，本当に
 čöm 〔代〕全部，皆
 ču 〔小詞〕 (強調) ～も
 čubuy_a 〔名〕列，1列，行列
 čubura- 〔動〕列になって進む，連なっていく
 čuyla- 〔動〕集まる，集う，集合する

čuqay 〔形〕希有な，貴重な

čuqum → čoqum

čuuriy_a 〔名〕こだま，やまびこ

čü 〔小詞〕（強調）～も

čüglüyide- 〔動〕（新生児の臍の緒や胞衣が）取れる。離れる。

d

da jing 〔名〕（金国の年号，大定か？）

da/de 〔文末小詞〕～ね（感動・感慨）

dabki- 〔動〕疾走する，疾駆する

dabqur 〔名〕階，層

dabqurliy 〔名〕階

dabusu 〔名〕塩

daya- 〔動〕従う，付いて行く

dayau 〔後置詞〕～に沿って，～に従って

dayu(n) 〔名〕声

dayuda- 〔動〕呼ぶ

dayula- 〔動〕歌う

dayur 〔名〕ダグール人，ダグール族；〔形〕ダグールの

dayusqa- 〔動〕終わらせる，完遂する

dayutai 〔形〕声をもった，声をした（< dayu）

dayuu 〔名〕歌

dakin 〔副〕繰り返し，再度，再び

dalai 〔名〕海

dalal- 〔動〕手で招く，手を振る

dalaluyda- < dalal-

dam 〔形〕天秤棒，横に渡す棒，（真ん中や両端を支えてもつ）棒

damba 〔名〕ダンバー（人名）

damna- 〔動〕（天秤棒で）担ぐ，運ぶ

daray_a 〔名・形〕次（の），来～；〔後置詞〕～の後に，～の後で

darulal 〔名〕圧迫，迫害

daruu 〔形〕謙虚な

dasul 〔名〕愛着，親しみ

dayičila- 〔動〕動員する，率いる

dayila- 〔動〕戦う, 討伐する
 dayilaly_a 〔名〕宴会
 dayin 〔名〕戦争, 戦闘
 dayisun 〔名〕敵
 dayisungna- 〔動〕敵対する, 敵視する
 debi- 〔動〕羽ばたく
 debür_e 〔名〕やかん
 degde- 〔動〕飛び上がる, 跳ねる; 起こる, たち昇る
 degebür 〔名〕屋根
 degedü 〔形〕一番上の, 最高の
 degedü suryayuli 高等専門学校, 単科大学
 degedüs 〔名〕祖先(複数)
 degegsi 〔副〕上に, 上へ(向かって)
 degegsile- 〔動〕上がる, 高まる; (敬語)起床する
 degegür 〔副〕上を通過して, 上方に
 deger_e 〔名・副・後置詞〕上; 上に, 上で; ~の上に
 degereki 〔形〕上にある, 上の
 degüli- 〔動〕飛び跳ねる, 飛び回る
 degüü 〔名〕弟; 年下の者, 後輩
 degüüner < degüü
 delekei 〔名〕世界
 delge- 〔動〕広げる, 開く
 delger 〔形〕広大な, 生い茂った, 豊かな
 delgere- 〔動〕開花する, 繁茂する; 広まる, 流行る, 行き渡る
 demei 〔副〕無闇に, 無駄に, 虚しく, 勝手に
 dengdegüü 〔副〕あまりにも
 der_e 〔名〕枕
 deyilügde- 〔動〕負ける, 敗れる, 打ち負かされる
 doydul- 〔動〕ドキドキする, ときめく
 doydululta 〔名〕揺れ, 震え; 感動, 感激
 doysin 〔形〕荒い, 荒々しい, 激しい
 dolgiyan 〔名〕波
 doluyan 〔数〕7, 七つ(の)
 domuy 〔名〕伝説, 言い伝え
 dotur_a 〔名・副〕中(に)

dotur_a-ban 心の中で, 心中
doturaki 〔形〕中の, 中にある
dour_a 〔副〕下に, 下で
dour_a ni 直ちに, すぐさま, 即座に
dölü 〔名〕炎
dörbe(n) 〔数〕4, 四つ(の)
dörbeljin 〔形〕四角形の, 方形の
dörbeljin metr 平方メートル, 平米
dulayača- 〔動〕暖をとる, 暖まる
dulayan 〔形〕暖かい
dumda 〔名・副〕中(に), 中間(に)
dung 〔名〕貝殻, 法螺貝
dung çayan 真っ白い
durad- 〔動〕言及する, 述べる
duran 〔名〕望遠鏡
duran qar_a nidü 丸くて大きな黒い目
durasqal 〔名〕記念, 遺跡
duratai 〔形〕好きな
dusulayul- 〔動〕滴らせる, たらす
duta- 〔動〕足りない
dutaçiqa- < duta-
dutaya- 〔動〕逃げる
dutayda- 〔動〕不足する, 欠乏する
duuyar- 〔動〕音・声がする, 音・声が出る
dügür- 〔動〕満ちる, 一杯になる
dügürçike- < dügür-
dügüreng 〔形〕一杯の, 満ちた
düri 〔名〕姿

e

eb 〔名〕和睦, 友好
ebdegde- 〔動〕壊れる, 破壊される
ebed- 〔動〕痛む, 病む
ebedçin 〔名〕病気

eber [名] 角 (つの)
ebesü(n) [名] 草
ebüdüg [名] 膝
ebüged [名] 老人たち (複数 < ebügen)
ebügen [名・形] 老人, 年老いた
ebül [名] 冬
ebülji- [動] 冬を過ごす
ebüljiy_e(n) [名] 冬营地
ebür [名] 胸, ふところ
ebürle- [名] 懐に入れる, 胸に抱く
eçige [名] 父
ed [名] 物, 品, 物品, 財物
edeger [代] これら (の)
edlel [名] 用具, 用品, 器材
edüge [名・副] (文章語) 今, 現在
edür [名] 日; 昼間
 edür büri 毎日
egeçi [名] 姉
egeli [名] 温かい気持ち, 熱い気持ち
egelitü [形] 温かい, 穏和な (< egeli)
egerem_e [形] 広い, 広々とした
egesig [名] 旋律, メロディー, 調べ
egesigle- [動] 美しい旋律で歌う・奏でる
egüde [名] 門, 扉
egün-dü [代] これに (対して)
egün-eçe [代] これから
egün-i [代] これを
egün-ü [代] これの
egür- [動] 背負う, 背に担ぐ
ejemde- [動] 占有する, 領有する
ejen [名] 主, 主人, 支配者
ejerkeg [形] 専制の, 独裁の
eji [名] お母さん
 eji nayur エージ・ノール (湖名)
eke [名] 母

eke orun 母国, 祖国
 eke orunči 愛国者, 愛国的な
 eki 〔名〕起源, 源, 始まり
 ekile- 〔動〕始める, 開始する
 el_e 〔代〕(文章語) この
 elbeg 〔形〕豊かな, 豊富な, 沢山の
 elbegsi- 〔動〕多くなる, 豊かになる
 elberil 〔名〕孝, (親, 年長に対する) 敬順
 eldeb 〔形〕色々な, さまざまな
 elesü 〔名〕砂, 砂漠
 elige 〔名〕肝臓
 eliy_e 〔名〕鳶 (とび)
 em_e 〔名〕雌, 女
 emegelle- 〔動〕(馬に) 鞍を置く, 鞍を付ける
 emün_e 〔名・副・形〕前, 前に, 前の
 emünegür 〔副〕前を (通って)
 emünesi 〔副〕南へ, 南方へ向かって
 end 〔代〕ここに, ここで
 endeki 〔形〕ここにある, ここでの
 ene 〔代〕これ, この
 ene edür 今日
 eneringgüi 〔形〕優しい, 心の暖かい, 慈悲のある
 eng 〔間投詞〕ああ, うん
 engger 〔名〕(着物の) 裾, (山の) 麓
 engke 〔形〕平和な, 平安な
 engkürei 〔形〕いとしい, 愛する, かわいい
 er_e 〔名〕男, 男性
 erdem 〔名〕学問, 学識
 erdeni 〔名〕宝, 宝石
 eregül 〔形〕健康な, 健全な
 ereü 〔名〕顎
 ergi- 〔動〕回転する, 回る; 戻る
 ergigül- 〔動〕回す
 ergigüü 〔形〕愚かな, ばかげた
 ergü- 〔動〕持ち上げる, 捧げる, 差し上げる

eri- 〔動〕 捜す, 探し求める
 eriyelje-
 eriyen 〔形〕 斑の, 雑色の, 色とりどりの
 erke 〔名〕 権利, 権限
 erke čilüge 自由
 erkele- 〔動〕 甘える
 erkim 〔形〕 尊敬する, 尊い
 erkimle- 〔動〕 尊重する
 erte(n) 〔名〕 昔
 ertele- 〔動〕 早起きする, 早く始める
 erüke(n) 〔名〕 ゲルの天窗の覆い
 ese 〔副〕 (否定) ~ない, ~ぬ
 esebel 〔接続語〕 あるいは, そうでなければ
 esi 〔名〕 柄
 eteged 〔名〕 人, 者
 ewengki 〔名〕 エウエンキ人, エウエンキ族; 〔形〕 エウエンキの
 eyedegül- 〔動〕 和解させる, 仲良くさせる
 eyimü 〔副〕 このように
 eyimü kü このような, こんな
 eyimü-eče 〔接続語〕 こういう訳で, したがって
 eyisi 〔代〕 こっちへ, こちらへ
 eyisi etyisi あっちこっちへ, あちこちへ

γ

γabiy_a 〔名〕 功績, 手柄, 殊勲
 γadan_a 〔名・副〕 外, 外に, 外で; 〔後置詞〕 ~の外に, ~の他に
 γayča 〔形〕 単独の, 唯一の; ただ~だけの
 γayčaqaŋ 〔形〕 唯一の, ただひとつの
 γajar 〔名〕 土地, 地面, 大地; 里 (市里, 五百メートル)
 γal 〔名〕 火
 γalayu 〔名〕 雁, ガチョウ
 γang 〔名〕 日照り, かんばつ
 γang qabsary_a 日照り, 旱魃
 γangda- 〔動〕 しおれる, しぼむ

yangyang 〔形〕おしゃれな, めかした
yangyar yungyar 〔擬音語〕ガーガー
yaqai 〔名〕猪, 豚
yar 〔名〕手, 腕
yar- 〔動〕出る, 出かける, 登る
yarya- 〔動〕出す, 表す; 発案する
yarudi 〔名〕ガルーダ鳥, 鳳凰
yarui 〔後置詞〕～以上
yarulta 〔名〕産品, 生産品
yasalang 〔名〕苦しみ, 悲しみ
yayiqā- 〔動〕驚く, びっくりする
yod 〔副〕一目散に
yomudaya- 〔動〕悲しませる, がっかりさせる
yomurqa- 〔動〕不平・不満を言う
yori 〔名〕期待, 望み, あて
yori ügei 望みが持てない, 当てにならない, だめだ
youl 〔名〕川
youldayu 〔副〕主に, 主として
yoyula- 〔動〕着飾る, 化粧する, めかす
yoyuliy 〔形〕美しい
yuči(n) 〔数〕30, 三十(の)
yulbii- 〔動〕しなう
yuldung 〔名〕アーチ型の門
yur_a 〔名〕ノロジカ
yurba(n) 〔数〕3, 三つ(の)
yurbayula 〔数〕三人して, 三人一緒に
yurban 〔数〕三日
yurbaqan 〔数〕たった三つ, 三つばかり
yuwad 〔擬音語〕(鴨や蛙の鳴き声) グエッ
yuwai 〔名〕～様, ～さん(呼びかけの敬称)
yuyada- 〔動〕(鞭を)打つ
yuyu- 〔動〕懇願する, 乞い願う, お願いする

g

- ge- 〔動〕～と言う
gebečü 〔接続語〕しかし、しかしながら
gebel 〔動〕～といえば (< ge-)
ged (< ge-) ～と言って
gedesü 〔名〕腹, 腸
gegüü 〔名〕雌馬
gejige 〔名〕髪 of 毛, 弁髪, おさげ
gejü ～と (引用 < ge-)
gen_e 〔述語〕～だそう na (伝聞 < ge-)
genedte 〔副〕突然, 急に
genedteken 〔副〕急に, 突然
ger 〔名〕ゲル, 家, 部屋
gerel 〔名〕光
ges- 〔動〕(凍ったものが) 融ける
geser 〔名〕ゲセル (伝説 of 英雄)
getel_e 〔接続語〕～だが, ところが (< ge-)
getül- 〔動〕渡る, 越える
 getülsi ügei 越えられない
geyičin 〔名〕客, 来賓
gilalja- 〔動〕光る, 輝く, きらめく
giski- 〔動〕踏む, 踏みつける, 蹂躪する
giskigül- < giski-
göling 〔形〕禿げた, つるっぱげ of
güiče- 〔動〕追いつく; 終わる, 完遂する
güičed 〔形〕完全な, 徹底的な
güičedke- 〔動〕遂行する, 実行する, 果たす
gün 〔形〕深い
gürü- 〔動〕編む
gürün 〔名〕国, 大国
güyü- 〔動〕走る, 駆ける

ı

- ičege(n) 〔名〕冬眠

ide- 〔動〕 食べる
idečike- 〔動〕 食べてしまう (< ide-)
idege(n) 〔名〕 食べ物, 食品
idesi 〔名〕 食べ物
idesile- 〔動〕 (家畜が) 食べる
ijil 〔形〕 同じ, よく似た; 連れ合いの, 一对の
ijil dasul 慣れ親しんだ
ilayda- 〔動〕 負ける, 敗れる
ilalta 〔名〕 勝利
ilangyuy_a 〔副〕 特に, とりわけ
ilbi- 〔動〕 撫でる
ilbilte 〔名〕 撫でること, 慰撫
ildü 〔名〕 剣, 刀
ilege- 〔動〕 送る, 送付する, 派遣する
ilegüü 〔形〕 余分の, 余計の, ~以上の
imay_a 〔名〕 山羊
inčaya- 〔動〕 (馬が) いなくな
ingge 〔名〕 雌ラクダ
inggi- 〔動〕 こうする, このようにする
inggiced 〔接続語〕 こうして (< inggi-)
irayi- 〔動〕 いっぱいある, ひしめく, うようよいる
ire- 〔動〕 来る, (戻って) 来る
iregedüi 〔名〕 未来, 将来
irejege- < ire-
irelte 〔名〕 由来, 来歴
irüge- 〔動〕 祝福する, 祈る
isige 〔名〕 子山羊 (一才の)
itege- 〔動〕 信じる, 信用する, 信頼する, 頼りにする

ǰ

ǰa 〔間投詞〕 はい, さあ, さて
ǰab 〔名〕 隙間, 暇
ǰayu(n) 〔数〕 100, 百 (の)
ǰayu- 〔動〕 咬む, くわえる

ǰayui 〔副〕(口語)かなり, 相当
ǰayur_a 〔副〕～の間に, 少しの合間に
ǰayusi 〔名〕おかず, つまみ, 軽食
ǰai 〔名〕隙間, 空間
ǰajil- 〔動〕噛む
ǰaki- 〔動〕指示する, 命じる □
ǰakidal 〔名〕手紙, 書簡
ǰakiy_a 〔名〕言いつけ, 指示
ǰaly_a 〔副〕続けざまに, 引き続き
ǰalgi- 〔動〕飲み込む, 飲み下す
ǰam 〔名〕道, 道路
 ǰam talbi- 道をゆずる
ǰamay 〔名〕水草
ǰambaray_a 〔名〕秩序, 規律
 ǰambaray_a ügei 無秩序な, てんでバラバラな
ǰang 〔名〕性格, 気質
ǰangsil 〔名〕習慣, 風習
ǰaq_a 〔名〕へり, 縁(ふち)
ǰaray_a 〔名〕ハリネズミ
ǰarliy 〔名〕勅令, 詔, おおせ
ǰarudal 〔名〕出費, 支出, 経費
ǰasa- 〔動〕直す, 修理する; 整える; 管理する, 統治する
ǰasayda- < ǰasa-
ǰayay_a 〔名〕運命
ǰayaya- 〔動〕運を授かる, 幸運に恵まれる
ǰayila- 〔動〕避ける, 逃れる, 身をよける, 退く
ǰegü- 〔動〕身に付ける
ǰegüdü(n) 〔名〕夢
ǰegügde- 〔動〕ぶら下がる
ǰegün 〔名・形〕東(の); 左の
ǰegünsi 〔副〕東へ, 東方に向かって
ǰelele- 〔動〕線状に連なる, 線状に並ぶ
ǰerge 〔後置詞〕～等, など; 〔副〕同時に, 一斉に
ǰerge-ber 〔副〕～と同時に
ǰergelge 〔名〕陽炎(かげろう)

jes [名] 銅
jibqulangtu [形] 壮麗な, 壮大な, 厳かな
jiči [接続詞] さらに, また, 並びに
jiyaqan [形] 小さい
jiyasu [名] 魚
jiyurayan [名] 紛糾, 紛争
jigür [名] 翼
jil [名] 1年, 年
jimür → amur jimür 安寧平穩な
jingyar [名] ジャンガル (伝説の英雄)
jirya- [動] 楽しむ, 喜ぶ
jiryal [名] 喜び, 幸福
jiryalangtu [形] 幸福な, 幸せな, 楽しい
jiryuya(n) [数] 6, 六つ (の)
jiruy [名] 絵, 絵画; 写真
jirum [名] 秩序, 規律, 序列
jirüke [名] 心臓
joba- [動] 苦しむ, 悩む
jočin [名] 客
joysu- [動] 立つ; 立ち止まる, 停止する
joɣuy [名] (敬語) お食事, 召し上がり物
joki- [動] 適う, 適切である, 相応しい
jokiya- [動] 創作する, 創造する, 製作する, 著述する
jokiyal [名] 創作, 作品
jol [名] 幸運, 幸福, 福
jori- [動] 目指す, 向かう
joriy [名] 意志, 勇気, 気概
joriytu < joriy
jöb [形] 正しい, 正確な, 正当な
jöbde- [動] 相談する, 話し合う
jöbken [副] 僅かに, たった, ~だけ
jöčüg [名] 演劇, ドラマ, 芝居
jögege- [動] 運ぶ, 運搬する
jögei [名] 蜂, 蜜蜂
jögelen [形] 柔らかい, 柔和な; 穏やかな, 穏和な

jöngne- 〔動〕予感する, 予知する
jöri- 〔動〕すれ違う; 背く, 違反する
jujayan 〔形〕厚い, 濃い
jun 〔名〕夏
jurbus 〔名〕細長い線
jüčüg → jöčüg
jüdere- 〔動〕疲れ果てる, 衰弱する
jüg 〔名〕方, 方角, 方向
jüil 〔名〕種類, 物
jüiles < jüil
jüir 〔名〕比喩, たとえ

k

keb 〔名〕元来, 元通り; 型, 様式
kebčiy_e(n) 〔名〕範囲, 領域
kebis 〔名〕絨毯 (じゅうたん)
keble- 〔動〕印刷する, 出版する
keblegde- < keble-
kebte- 〔動〕寝る, 横になる
kečinen 〔代〕いくら, どれほど
kedü(n) 〔代〕いくつか (の)
kedüyiber 〔副〕どれほど, いくら~ (でも)
keger_e 〔名〕荒野, 原野
kelberi 〔名〕形態, 形状, 外形
kele 〔名〕舌; 言葉
kele- 〔動〕言う, 話す
keleči- < kele-
kelelče- 〔動〕互いに言う, 話し合う (< kele-)
keme- 〔動〕(文章語) ~と言う, ~と (引用を表す)
kemelče- 〔動〕互いに言う (< keme-)
ken 〔代〕誰
kenje 〔形〕(羊の子で) 遅く生まれた
kerbe 〔接続詞〕(条件) もし, もしも
kerči- 〔動〕(薄く・細かく) 切る

kereg 〔名〕 こと, 事件, 必要
kereg ügei 用事がない; 必要ない
keregle- 〔動〕 使う, 使用する
kereglegde- < keregle-
keregtei 〔形〕 必要な; 用事がある; ~ねばならない
keregül 〔名〕 喧嘩, 口論
kerem 〔名〕 塀, 城壁
keremü 〔名〕 リス
kereske 〔名〕 手すり, 柵
keriy_e 〔名〕 カラス
kerki- 〔動〕 どうする, どうやる
kerkin 〔副〕 どうやって, どうして (< kerki-)
kesig 〔名〕 福, 恩恵, 吉祥
keüked 〔名〕 子供
keüken 〔名〕 少女, 娘
ki- 〔動〕 する, なす; 作る; 入れる
kiçiy_e- 〔動〕 努める, 努力する; 慎む, 気を付ける
kiçiyel 〔名〕 授業, 課程, レッスン
kiçiyenggüyle- 〔動〕 敬う, 敬意を払う
kilbar 〔形〕 簡単な, 容易な, たやすい
kilbarqan < kilbar
kino 〔名〕 映画
kirll 〔名〕 キリル (文字)
kitad 〔名〕 中国人, 漢人, 漢族; 〔形〕 中国の
kitel_e : tas kitel_e パキッと, バキッと
kö 〔名〕 煤 (すす), 墨
köbege(n) 〔名〕 岸 (辺), 浜 (辺)
köbüng 〔名〕 綿 (わた)
ködege 〔名〕 田舎, 草原
kögege- 〔動〕 追う, 追跡する
köger- 〔動〕 興奮する, 感激する, 心が高ぶる
kögerüküi 〔形〕 可愛い, 愛らしい, 愛しい
kögerükün 〔形〕 可愛い, いとしい
kögerüküyle- 〔動〕 かわいがる
kögji- 〔動〕 発展する, 発達する, 興隆する

kөгјil 〔名〕 発展, 繁栄; 愉快, 楽しさ, にぎやかさ
kөгјilte 〔名〕 発展, 発達
kөгјiltü < **kөгјil**
kөгsin 〔形〕 年老いた
kөi 〔間投詞〕 おーい, やーい
kөke 〔形〕 青い, 青色の; フフー (人名)
kөkeqota 〔名〕 フフホト (地名)
kökü- 〔動〕 乳を吸う
kөл 〔名〕 足, 脚
kölde- 〔動〕 凍る
kөлүсү 〔名〕 汗
kөmүјigül- → **kүmүјigül-**
kөmүјil → **kүmүјil**
kөmүkei 〔名〕 下唇
kөndei 〔形〕 空の, 空洞の
kөnggen 〔形〕 軽い, いい加減な
kөрүg 〔名〕 肖像, 画像
kөрүсү(n) 〔名〕 土, 土壤, 地面
kүisү(n) 〔名〕 臍 (へそ)
kүiten 〔形〕 寒い, 冷たい
kүiten qalayun 寒さ暑さ
kүјүgүü 〔名〕 首
kүliye- 〔動〕 待つ
kүmүјigül- 〔動〕 教育する, 育成する
kүmүјil 〔名〕 教育, 養育, 育成
kүmүн 〔名〕 人
kүmүн ama 人口
kүmүн törülkiten 人類
kүmүs 〔名〕 人々 (複数)
kүndüle- 〔動〕 尊敬する, 敬う
kүndütü 〔形〕 尊敬する, 敬うべき
kүnesү(n) 〔名〕 食べ物, 食料, 食品
kүnesүн-ü noyuy_a 野菜
kүnggine- 〔動〕 響く, 響きわたる
kүr- 〔動〕 到着する, 着く, 達する

kürdü 〔名〕車輪
küreltei 〔名〕フレルテイ (犬の名前)
küriy_e(n) 〔名〕庭, 庭園; 範囲, 領域
küriyelegde- 〔動〕取り囲む, 包囲する
kürte- 〔動〕受ける, 授かる, いただく
kürtel_e 〔後置詞〕～まで
küse- 〔動〕望む, 欲する, 願う
küsi 〔間投詞〕(呼びかけ) おい, ねえ
küü 〔名〕息子, 少年

l

le 〔小詞〕(強調) ～こそ, ～のみ
ligden 〔名〕リグダン (人名)
liyuu 〔名〕遼 (国名)

m

mayu 〔形〕悪い
mayuqai 〔形〕ひどい, 醜い, 汚い, いやな
mal 〔名〕家畜
malčid 〔名〕牧民 (複数 < malč'in)
malč'in 〔名〕牧民
malta- 〔動〕掘る, 採掘する
man-u 〔代〕私たちの, 我が～, うちの～
manan 〔名〕霧, もや
mangnai 〔名〕額 (ひたい)
mangq_a(n) 〔名〕砂漠, 砂丘
manju 〔名〕満州人, 満州族; 〔形〕満州の
maqabud 〔名〕身体; 物質, 物体
maryasi 〔名〕明日, 翌日
marta- 〔動〕忘れる
masi 〔副〕極めて, 甚だ, 非常に, とても
masin 〔名〕自動車, 車; 機械
mayila- 〔動〕(羊や山羊が) 鳴く
mayilaldu- < mayila-

mede- 〔動〕知る，分かる；知っている
medegül- 〔動〕知らせる，報告する，通知する
meküyi- 〔動〕（文章語）身を屈める，頭を下げる
melekei 〔名〕蛙
mendü 〔形〕健康な，元気な，平安な
mergen 〔形〕賢い，賢明な，聡明な
metr 〔量詞〕メートル
metü 〔後置詞〕～のような，～みたいな
mingya(n) 〔数〕千
mini 〔小詞〕私の
minu 〔代〕私の
miq_a 〔名〕肉
miralja-
miras miras 〔副〕（擬音）メエメエ
modu(n) 〔名〕木，樹木
moyai 〔名〕蛇
mongyul 〔名〕モンゴル，モンゴル人，モンゴル族；〔形〕モンゴルの
mongyulčud 〔名〕モンゴル人たち（複数）
moqu- 〔動〕鈍る；気力がくじける，意気阻喪する
morda- 〔動〕出掛ける，出発する；（馬に）乗る，乗馬する
mori(n) 〔名〕馬
morin dabay_a モリン・ダワー（地名）
moritai 〔形〕馬に乗った，騎馬の；馬をもっている
moritu 〔形〕馬に乗った，騎馬の
mökülig 〔名〕粒
mön 〔副〕同様に；〔形〕同一の，まさにその
mön le 相変わらず，やはり
mönggü(n) 〔名〕銀，お金
mörde- 〔動〕追跡する，後を追う
mören 〔名〕（大）河
mörgü- 〔動〕叩頭する，頭を下げて挨拶する
mörtegen 〔接続語〕～なのに，～だけれど
mösü 〔名〕矢竹
mösü(n) 〔名〕氷

n

- nada 〔代〕(一人称単数の語幹) 私
nada-du 〔代〕私に
nayad- 〔動〕遊ぶ
nayadum 〔名〕遊戯, 遊び
nayur 〔名〕池, 湖
naima(n) 〔数〕8, 八つ(の)
naimaljin 〔形〕八角形の
nam_a-yi 〔代〕私を
namayi → nam_a-yi
namba 〔名〕様式, スタイル
namur 〔名〕秋
nara(n) 〔名〕太陽
narasu 〔名〕松(の木)
nargi- 〔動〕楽しむ, はしゃぐ
nariliy 〔形〕精密な, 細密な, 精緻な
narin 〔形〕細かい, 精密な, 精巧な
nariqan 〔形〕細い, かなり細い
nasi 〔副〕こっちへ
nasu 〔名〕年令, 歳
nasu aqasira- 老いる, 年老いる
nasutai 〔形〕～歳の; 年配の, 年を取った
nayiyu- 〔動〕揺れる
nayija 〔名〕(仲のいい)友人, 友だち
nayiji → nayija
negege- 〔動〕開く, 開ける, (スイッチを)入れる
negü- 〔動〕移る, 移動する
negüdel 〔名〕引っ越し, 移動, 移住
negüdelle- 〔動〕移住する, 引っ越しする
neliyed 〔副〕かなり, 甚だ, すこぶる
neme- 〔動〕増やす, 増す, 加える, 足す
neng 〔副〕さらに, なおさら
ner_e 〔名〕名前
nerele- 〔動〕名付ける, 呼ぶ

neretü 〔形〕有名な，名のある
 neyigem 〔名〕社会
 neyile- 〔動〕合わせる，一緒にする
 neyislel 〔名〕首都，都
 neyite 〔名・形〕全体（の），総体（の），全～
 ni 〔小詞〕その；主語，対比を表す
 nidü 〔名〕目
 nidütei 〔形〕目をもった，目をした（< nidü）
 niyu- 〔動〕隠れる，身を隠す，潜む
 niyuča 〔名・形〕秘密（の）
 nige(n) 〔数〕1，一つ（の）；或る
 nigen edür ある日
 nigente 〔副〕すでに，もう
 nigetei 〔形〕一致した，一つになった
 nijeged 〔数〕一つずつ，それぞれ一つ
 nilbusu 〔名〕涙
 nilq_a 〔名〕新生児，乳児，赤ん坊
 nimbai 〔形〕綿密な，注意深い
 nimgele- 〔動〕薄くする
 nis- 〔動〕飛ぶ
 noyuy_a 〔名〕野菜，青物
 noyuyan 〔形〕緑（色）の
 noyuyara- 〔動〕青くなる，緑になる
 nomu 〔名〕弓
 noqad < noqai
 noqai 〔名〕犬
 nousu 〔名〕羊毛，ラクダ毛
 noyir 〔名〕眠り，睡眠
 noyir kür- 眠くなる
 noyirsu- 〔動〕眠る，寝る；（敬語）お休みになる
 nöğüge 〔代〕別の，他の
 nöküçel 〔名〕条件，状況
 nöküd 〔名〕友人（複数）（< nökür）
 nömür- 〔動〕かぶる
 nömüri 〔名〕風を遮る囲い，雨風を避ける所

numu → nomu

nutuy 〔名〕地方, 土地, 故郷

nutuyla- 〔動〕居住する, 定住する

nutuysi- 〔動〕住み着く, 居住する

nüke(n) 〔名〕穴

O

oči- 〔動〕行く

od- 〔動〕(文章語) 行く

odu 〔副〕今, 現在

odu 〔名〕星

oduqan 〔名・副〕今現在, 現時点で; 今すぐ

oɣtaryui 〔名〕空, 天空

oɣusur 〔名〕ひも, 縄

oi 〔名〕森, 林

ol- 〔動〕見つける, 得る

olan 〔形〕多くの, 沢山の

olan yangju 様々, いろいろ

olja 〔名〕獲物, 収穫物; 戦利品

omuysi- 〔動〕慢心する, 思い上がる

on 〔名〕(年号の) 年

ončaliy 〔名〕特徴, 特色

onisu 〔名〕錠前

onisuy_a 〔名〕謎, なぞなぞ

onu- 〔動〕当たる, 命中する

orčun 〔名〕オロチョン人, オロチョン族; 〔形〕オロチョンの

ordu(n) 〔名〕宮殿, 御殿

orki- 〔動〕捨てる, 放って置く; (助動詞として) ~してしまう

orkičiqa- < orki-

oru 〔名〕寝台, 寝床, ベッド

oru- 〔動〕入る; (雨や雪が) 降る

oruyul- 〔動〕入れる

orui 〔名〕夕方, 夜

oruldu- 〔動〕努力する, 努める

orun 〔名〕国；地区，地域
orun sayuča 住居，住宅
orun-du 代わりに
orusiγul- 〔動〕埋葬する，葬る
oruyila- 〔動〕遅くなる
oyir_a 〔形〕近い
oyirad 〔名〕オイラート（民族・部族）
oyiratu- 〔動〕近づく，近寄る
oyiratuγul- 〔動〕近づける，近くに寄せる（< oyiratu-）

Ö

öber 〔代〕自分，自身
öber-iyen 自分自身；自分が，自分で
öbertegen 〔代〕自分で，自身で
öbertegen jasaqu orun 自治区
öbür 〔名〕（山の）南側，日向；
öbür mongγul 内モンゴル
ög- 〔動〕与える，やる，くれる；（～して）やる，（～して）しまう
ögede 〔副〕上へ，上に（向かって）
ögede-eče ~に向かって，～に対して
öger_e 〔代〕別の，他の
ökin 〔名〕娘，少女
ökügerde- 〔動〕かわいがる
öljei 〔名〕幸運，吉，縁起；ウルジェー（人名）
ölügei 〔名〕ゆりかご，揺籃
ölüs- 〔動〕腹が減る，飢える
ömčirke- 〔動〕自分のものとする，占有する
öndege(n) 〔名〕卵
öndür 〔形〕高い
öndür nasutai 高齢の，老齡の
öngge 〔名〕色
önggere- 〔動〕過ぎる，通り過ぎる，経過する
önggeregül- 〔動〕通過させる，通らせる，やり過ごす
önggetei 〔形〕色をもった，色をした（< öngge）

önüçin 〔名〕孤独な，ひとりぼっちの；孤児
örgeji- 〔動〕広まる，拡大する
öri 〔名〕借金，負債
örlüğe 〔名〕朝，早朝
örüsüye- 〔動〕許す，大目に見る
örüsüyeltü 〔形〕慈しみある，慈愛ある，寛容な
ös- 〔動〕育つ，成長する
ötel- 〔動〕年をとる，老いる

p

payba 〔名〕パクパ，パスパ（文字）

q

qa 〔代〕どこ（= qamiy_a）
qa ya ügei どこそこなく，どこにも，至る所
qabsary_a 〔名〕（春季の）寒風
qabuliy 〔形〕釣り合った，似合った
qabur 〔名〕春
qada(n) 〔名〕岩，岩石
qadayala- 〔動〕蓄える，保存する，保つ
qadqu- 〔動〕刺す，突き刺す，突き立てる
qaduγur 〔名〕鎌，草刈り鎌
qadulang 〔名〕草刈り場
qay 〔名〕苔（こけ）
qaya- 〔動〕閉める，閉じる
qayaly_a 〔名〕門，扉，入り口
qayan 〔名〕皇帝，ハーン
qayara- 〔動〕割れる，碎ける，破れる，裂ける
qayučin 〔形〕古い，旧式の
qayurai 〔形〕乾いた，乾燥した
qai 〔間投詞〕（後悔，不満，嫌悪など）うーん
qajǎ- 〔動〕噛む，噛みつく
qajayu 〔名〕そば，傍ら，脇
qalayun 〔形〕熱い，暑い；熱心な

qalayun toyuy_a しゃぶしゃぶ料理
qali- 〔動〕 飛ぶ, 飛び回る
qalimay 〔名〕 カルムイク (民族・部族)
qaljan 〔形〕 禿げた
qalqala- 〔動〕 覆う, かばう, 遮断する
qaltar 〔形〕 (羊・犬の) 顔に斑点のある
qaltu 〔副〕 あやうく, すんでのところで, もうちよつとで
qamayala- 〔動〕 守る, 防衛する, 保護する
qamar 〔名〕 鼻
qamiy_a 〔代〕 どこ, どこに
qamiy_a 〔名〕 関係
qamtu 〔副〕 共に, 一緒に
qamuy 〔代〕 皆, すべて, 全部; 〔副〕 最も
qamuy-un 最も, 一番
qan_a 〔名〕 壁, ゲルの格子壁
qangya- 〔動〕 満たす, 満足させる
qanggina- 〔動〕 朗々と響く, 澄んだ声を出す
qangsi 〔名〕 物価, 相場
qaniya- 〔動〕 咳をする
qar_a 〔形〕 黒い
qara- 〔動〕 見る, 眺める
qarača 〔名〕 視線, めつき, まなざし
qaray_a 〔名〕 原因
qaray_a 〔名〕 視力, 視野
qaray_a-bar ~のために, ~のせいで
qarayda- 〔動〕 見える, 目に入る
qaraydasi ügei 見渡せない
qarayul- 〔動〕 見せる, 示す (< qara-)
qaramla- 〔動〕 惜しむ, 出し惜しみする, けちけちする
qarangyui 〔形〕 暗い, 暗黒の
qarayi- 〔動〕 跳ねる, 飛び上がる
qarbu- 〔動〕 射る
qargis 〔形〕 邪悪な, 凶暴な, 反動的な
qari 〔名〕 他, よそ
qari- 〔動〕 帰る, 戻る

qariyul- 〔動〕答える，報いる
 qarilča- 〔動〕交流する，関係する，つきあう
 qarilčan 互いに (< qarilča-)
 qarın 〔接続詞〕しかし，逆に，それに反して；そうですね（肯定）
 qariyačai 〔名〕燕（つばめ）
 qas 〔名〕玉（ぎょく）
 qas čayan 玉白色（卵の色）の
 qasila 〔副〕やっぱり，やはり
 qasiy_a 〔名〕柵，塀，囲い
 qatabči(n) 〔名〕ゲルの扉の両脇の柱
 qatan 〔形〕固い，強い，堅固な
 qaya 〔副〕時々，たまに
 qayay_a(n) 〔名〕（ゲルの）傍ら，周囲，付近
 qayiči 〔名〕鋏（はさみ）
 qayičila- 〔動〕鋏で切る，刈る，刈り込む
 qayıl- 〔動〕溶ける
 qayilasu 〔名〕榆（にれ）
 qayilum_a 溶けそうな (< qayıl-)
 qayir_a 〔名〕愛，愛情
 qayirala- 〔動〕愛する
 qayiraqan 〔形〕可愛いらしい；惜しい，残念な
 qayiratai 〔形〕好きな，愛する
 qayiratu 〔形〕愛する，愛しい (< qayir_a)
 qobur 〔形〕稀な，希少な
 qoγ 〔名〕ごみ，塵
 qoγula(n) 〔名〕食事
 qoγulai 〔名〕喉
 quγurundu 〔名・後置詞〕（空間的，時間的）中間，間；～の間に
 qoγusula- 〔動〕空にする
 qoγusun 〔形〕空っぽの，うつろな，空虚な，実のない
 qoǰim 〔副〕以後，後に
 qola 〔形〕遠い，遠方の
 qolbuyda- 〔動〕関連する，関わる
 qongγur 〔形〕穏やかな，柔和な；愛する，愛しい
 qongqur 〔名〕土地の窪み，窪地

qoni(n) 〔名〕羊
 qoničin 〔名〕羊飼い
 qonuy 〔名〕一昼夜，丸一日；一晚
 qormui 〔名〕(デールの) 裾
 qormuyila- 〔動〕裾にくるむ，裾に物を入れる
 qoruγ_a(n) 〔名〕囲い
 qoruγda- 〔動〕減る，減少する
 qorw_a 〔名〕世界，世の中，宇宙
 qosiyu → qusiyu
 qota(n) 〔名〕町，市，都市；家畜小屋
 qotuyi- 〔動〕くぼむ，へこむ
 qour_a 〔名〕害，毒
 qour_a-tu 〔形〕有毒の，悪意ある
 qourlal 〔名〕害，危害
 qous 〔量詞〕一對の，(二つで) 一組の
 qous ügei 二つとない，比類ない
 qoyaduγar 〔数〕第2の，2番目の
 qoyayula 〔数〕二人して，二人一緒に
 qoyar 〔数〕2，二つ(の)
 qoyiyur 〔副〕後ろを(通って)
 qoyin_a 〔後置詞〕後ろに，後に；後で
 qoyisi 〔副・後置詞〕後(に)
 qubilai 〔名〕フビライ(人名)
 qubiya- 〔動〕分ける，分配する
 quča 〔名〕雄羊，種羊
 quča- 〔動〕(犬が)吠える
 qučaldu- 〔動〕(犬が)吠え合う (< quča-)
 quči- 〔動〕覆う，かぶせる
 qudum 〔名〕ホダム(モンゴル文字の別称)
 quyučay_a(n) 〔名〕期間
 quyuči- 〔動〕折る，切断する
 quyul- 〔動〕折る
 quljin 〔形〕狡猾な
 qun 〔名〕白鳥
 qun γalayū 白鳥

qur_a 〔名〕 雨
quray_a 〔名〕 子羊 (一才の)
qurča 〔形〕 鋭い, 鋭利な; 賢い, 利発な
qurdun 〔形〕 速い; 〔副〕 速く
quriya- 〔動〕 集める, 収集する, 収穫する; 積み重ねる
qusiγu 〔名〕 (家畜の) 種類
qusiγu(n) 〔名〕 旗 (行政単位); (鳥の) 嘴, (動物の) 鼻面
quyiqur 〔形〕 ずるい, 陰険な

I

rasiyan 〔名〕 鉱泉, 鉱水; 聖水

S

sabsa- 〔動〕 (湯気や煙が) ぱっぱっと出る
sadun 〔名〕 親戚, 親類
say_a 〔形〕 ちょっとした, 些細な
saya- 〔動〕 乳を搾る, 搾乳する
sayu- 〔動〕 座る, 腰を下ろす; 住む
sayuča 〔名〕 住居, 住宅
sayulay_a 〔名〕 桶, バケツ
sayuri 〔名〕 基礎, 土台
sal- 〔動〕 離れる, 別れる, 離別する
salay_a 〔名〕 枝, 枝分かれ
salya- 〔動〕 離す, 分ける, 分離する
salki(n) 〔名〕 風
sambay_a 〔名〕 機知, 機転
samna- 〔動〕 (髪を) 梳く, (櫛で) とかす
samnayul- 〔動〕 (髪を) 梳かせる, とかさせる
san 〔文末小詞〕 (回想) ~したものだ
sana- 〔動〕 思う, 思い出す
sanay_a 〔名〕 考え, 思い, 気持ち
sanay_a bol- 気にかける, 心配する
sanayatai 〔形〕 気持ちを持っている, 考え方をしている
sanayda- 〔動〕 思われる (< sana-)

sanagalja- 〔動〕 気に掛かる, 思いやる
sandur- 〔動〕 慌てる, 焦る
sanjai 〔文末小詞〕 (強調, 回想) ~のだった
sar_a 〔名〕 (曆上の) 月
sara(n) 〔名〕 (天体の) 月
sarabči 〔名〕 ひさし, 軒; 小屋
sarisu(n) 〔名〕 犬などの鼻面の皮
sayi 〔副〕 ついさつき, やっと, ~したばかり
sayin 〔形〕 よい; 〔副〕 よく
sayin sayıqan 素晴らしい; 幸福
sayıqan 〔形〕 美しい, 素晴らしい
sayitai 〔形〕 よい; 多い
sečen 〔形〕 賢い
sečen 〔名〕 セチェン (人名)
sedkil 〔名〕 心, 気持ち
sedkül 〔名〕 雑誌
segseyi- 〔動〕 (髪が) 逆立つ, 乱れる
següder 〔名〕 陰, 影; 映像, 写真
segül 〔名〕 尾, 尻尾; 末尾, 最後
sere- 〔動〕 目が覚める, 目覚める
seri- 〔動〕 目覚める, 覚める
seyilbüri 〔名〕 彫刻
seyiregji- 〔動〕 まばらになる, 薄くなる
sibayasu 〔名〕 (壁や塀の外面に塗る) 泥, 漆喰
sibayu 〔名〕 鳥
siduryu 〔形〕 正義の, 公正な, 正直な
sidü 〔名〕 歯
siy 〔後置詞〕 ~のような, ~のように
siyui 〔名〕 やぶ, 茂み
siyury_a(n) 〔名〕 嵐, 吹雪
sig 〔後置詞〕 ~のような, ~のように
sige- 〔動〕 小便する
sigüsü 〔名〕 ジュース, 汁; (敬語) 肉
siid- 〔動〕 決める, 決定する, 決心する
silbigür 〔名〕 (長い柄の) 鞭

sili 〔名〕丘, 高台
sili-yin youl シリンゴル (地名)
siltayan 〔名〕原因, 理由, わけ
sin_e 〔形〕新しい, 新鮮な
singgege- 〔動〕吸収する, 消化する
sinjile- 〔動〕研究する, 調査する, 調べる
sinjilege(n) 〔名〕研究, 学術
sinjilekü uqayan 科学
sinjiyang 〔名〕新疆 (地名)
sir_a 〔形〕黄色い, 黄色の
sirala- 〔動〕黄色くなる, 黄ばむ
sirbi- 〔動〕かする, かすめる, はらう
sirdeg 〔名〕敷物, マット
siryal 〔形〕黄金色の, 山吹色の
sirgi- 〔動〕干上がる, 涸 (か) れる
sirgičike- < **sirgi-**
sirkeg 〔量〕本, 個
sirte- 〔動〕見つめる, 凝視する
sirui 〔名〕土, 土地
siu 〔文末小詞〕～よ, ～ぞ (強調)
siü 〔文末小詞〕～よ, ～ぞ (強調)
solilčay_a(n) 〔名〕交流, 交換
solungyus 〔名〕朝鮮人, 朝鮮族; 〔形〕朝鮮の
songgin_a 〔名〕葱 (ねぎ)
sonin 〔形〕珍しい, 面白い; 〔名〕ニュース, 新聞
sonirqa- 〔動〕興味を持つ, 珍しがる; 鑑賞する
sonus- 〔動〕聞く
sonusda- 〔動〕聞こえる
soru- 〔動〕吸う
soyul → **suyul**
soyungbu 〔名〕ソヨンボ (文字)
sögüd- 〔名〕ひざまずく
sökü 〔名〕積雪, 硬くなった雪
söni 〔名〕夜
su 〔名〕乳

subud 〔名〕真珠
subury_a 〔名〕塔, 仏塔
suyul- 〔動〕抜き取る, 引き抜く
suyunayla- 〔動〕たなびく
sumu 〔名〕矢, 弾丸
sungya- 〔動〕伸ばす, 延ばす, 延長する
sur 〔名〕(革ひもで編んだ) 弓の的
sur- 〔動〕学ぶ
surya- 〔動〕教える, 教え込む
suryayuli 〔名〕学校
suryal 〔名〕教え, 教訓
suruly_a 〔名〕学習, 勉強, 学業
suyul 〔名〕文化
sü 〔名〕乳
süngine- 〔動〕(風や飛行機の音が) とどろく, 鳴り響く
sürçigine- 〔動〕(さらさら・しゅっしゅつと) 音がする
sürekei 〔副〕厳しい, 極端な, 重大な
sürliğ 〔形〕厳かな, 壮麗な
sürüg 〔名〕群

š

šaysildu- 〔動〕(大勢で) 褒め合う, 讃え合う
šongsi- 〔動〕(馬や犬が) とことこ走る
šuugi- 〔動〕騒ぐ, やかましくする
šuugildu- 〔動〕(大勢で) 騒ぐ, 騒ぎ合う (< šuugi-)
šügü- 〔動〕すくう, すくいとる
šügürde- 〔動〕(箒で) 掃く, 掃除する

t

ta 〔代〕あなた (2人称単数敬称); お前たち (2人称複数)
tabtai 〔形〕快適な, 安楽な
tabu(n) 〔数〕5, 五つ (の)
tabuyula 〔数〕五人して, 五人一緒に
tačir 〔形〕(土地が) 痩せた, 希薄な

tay 〔副〕完全に、全く、すっかり
 tayara- 〔動〕気が合う、気に入る；合致する
 tayaralča- < tayara-
 tayaraldu- 〔動〕出くわす、行き当たる、遭遇する
 tayasiyal 〔名〕満足
 taytu 〔名〕楼閣、城楼
 tayul- 〔動〕(川を)渡る；越える、通過する
 tayulsi ügei 越えられない
 tal_a 〔名〕平野、平原；側、面、側面
 talabai 〔名〕広場；面積
 talbi- 〔動〕放す、置く
 talbičiqa- < talbi-
 tamu- 〔動〕繕(よ)る、より合わせる、なう
 tan-du 〔代〕あなたに
 tan-u 〔代〕あなたの；君たちの
 tan_a 〔代〕あなたに、御元に
 tanar 〔代〕あなた方、お前たち
 tanggis 〔名〕海、大洋
 tangsuy 〔形〕味よい、おいしい；豪華な、贅沢な
 tani 〔小詞〕(所属)あなた方の
 tani- 〔動〕知る
 tanil 〔名〕知人、知り合い
 taryu 〔名〕肉つき
 taryula- 〔動〕肥える、太る
 taryun 〔形〕肥えた、太った、肉付きのいい
 tariy_a 〔名〕農作物、穀物
 tas 〔副〕完全に、強く；パチンと、パキッと、バサッと
 tas kitel_e パキッと、バキッと
 tas tas 〔擬音語〕パキパキ
 tasu 〔副〕(すばやく断ち切る様子)さっと、すばっと
 tasul- 〔動〕切る、切断する
 tasulči- < tasul-
 tasuračiqa- < tasul-
 tata- 〔動〕引く、引っ張る
 taulai 〔名〕兎

teberi- 〔動〕抱く
 tede(n) 〔代〕彼等, それら
 tedeger 〔代〕それら (の), あれら (の)
 tege- 〔動〕そうする
 tegebel 〔接続語〕それなら, それじゃあ (< tege-)
 tegeged 〔接続語〕そうして (< tege-)
 tegegle- 〔動〕ひっかかる
 tenegül 〔名〕テヌール (人名)
 tegü- 〔動〕拾う, 摘む, 集める
 tegün-eče 〔代〕それより
 tegün-i 〔代〕それを
 tegün-ü 〔代〕その
 teĵigel 〔名〕栄養
 telwis 〔名〕テレビ
 temdegle- 〔動〕記す, 記録する, 記念する
 temeče- 〔動〕戦う; 奮闘する
 temege 〔名〕ラクダ
 temür 〔名〕鉄
 tende 〔代〕そこに, そこで, そこへ
 tenggis → tanggis
 tere 〔代〕それ, その; 彼, 彼女
 tere-kü 〔代〕まさにその
 terge(n) 〔名〕車, 荷車, 自動車
 terlig 〔名〕夏用のデール
 tes- 〔動〕我慢する, 堪える, 辛抱する
 tesi 〔後置詞〕～の方へ
 tesi- 〔動〕滑る
 tesigür 〔名〕スケート, スケート靴
 teüke 〔名〕歴史
 teyimü 〔代〕そのような, あのような; [間投詞] はい, そうです
 teyisi 〔代〕あっちへ, あちらへ
 tig 〔副〕きちんと, ちゃんと
 tngri 〔名〕天, 空
 tobčiy_a(n) 〔名〕概略, 概要
 todu 〔形〕明瞭な, 明白な, はっきりした

toyla- 〔動〕遊ぶ
toyuy_a(n) 〔名〕鍋
toyuyaçi 〔名〕料理人, コック
toyunu 〔名〕(ゲルの天井の) 明かり取り, 天窓, 煙出し口
toyuri- 〔動〕囲む, 取り巻く, 回る
toyusu 〔名〕塵, ほこり
toyusutu 〔形〕塵の付いた, 埃にまみれた
tokiramjítai 〔形〕快適な, 便利な
toluyai 〔名〕頭
tomu 〔形〕巨大な, 大規模の
tong → tung
tory_a(n) 〔名〕絹
totuyu 〔名〕ゲルの入り口の上部の横木, かもい
töb 〔名〕中心, 中心地
töl 〔名〕(家畜の) 子, 子家畜
tölübsi- 〔動〕落ち着く, おさまる
tölüge 〔後置詞〕～のために, ～するために
töme(n) 〔数〕一万(の)
tömen 〔数〕一万(の); 〔名〕大衆, 民衆
tömüsü 〔名〕馬鈴薯, じゃがいも
törü 〔名〕政体, 政権
törü- 〔動〕生まれる
törügül- 〔動〕生む; 生じる, 産する
törül 〔名〕親族, 血族; 種類
törülkiten 〔名〕生き物, 生あるもの
tuyar 〔副〕ついさっき, 先ほど
tuyul 〔名〕子牛(一才の)
tula 〔後置詞〕～なので(理由)
tuly_a 〔名〕五徳(ごとく)
tulyayuri 〔名〕支柱, 支え
tung 〔副〕とても, 非常に, たいへん
tungyalay 〔形〕透明な, 澄んだ
tungqayla- 〔動〕発表する, 公布する, 宣言する
tunura- 〔動〕透き通る, 晴れる
tuqayila- 〔動〕取り立てて言う, 言及する

tuqayilabal つまり, すなわち
tursiyul 〔名〕偵察, 斥候
tus 〔代〕この, その
tus tus それぞれ
tus- 〔動〕当たる, 命中する; 投射する, (光線が) 当たる
tusala- 〔動〕助ける, 援助する, 補助する
tusalačǎ- (< tusala-) 助け合う
tusatai 〔形〕有益な, 有用な, 役に立つ
tusiya- 〔動〕命じる, 命令する, 指令する
tusiya 〔名〕命令, 指令; 任務
tusula- 〔動〕滴る, たれる
tutum 〔後置詞〕~毎, 各~
tuukiu 〔名〕東京
tuyil 〔名〕極, 極端, 究極
tuyil-un 究極の, 絶対的な, 最も~な
tügükei 〔形〕生の, 未熟の, 未加工の
tügükei ed 原料
tüle- 〔名〕燃やす
tülkigür 〔名〕鍵
tümen → tömen
türgen 〔形〕速い, 迅速な
türügüle- 〔動〕先に立って行く, 先頭になる
tüsi- 〔動〕支える; 寄り掛かる, もたれる

U

učaral 〔名〕出来事, 境遇, 状況
učir 〔名〕理由, わけ; 事情, 次第
učir ügei ひどく, きわめて, 非常に
uda(n) 〔名〕柳
uda- 〔動〕(長く) 時間が経つ, 長引く, 遅れる
uday_a 〔名〕回, 度
udayan 〔形〕(時間が) 長い; (速度が) ゆっくりした
udq_a 〔名〕意味
uy 〔形〕大元の, 元来の

uyadasu [名] (ものを洗った後の) 残り水, 汚水
uysay_a(n) [名] 族, 一族, 種族
uytu- [動] 迎える, 出迎える, 歓迎する
uyuray [名] 初乳 (産後数日内の濃い乳)
ulam [副] ますます, いよいよ, なおさら
ulamjilaltu [形] 伝統的な
ularil [名] 季節
ulus [名] 国, 国家
ulus törü 政治
umda [名] 飲料, 飲み物
una- [動] 倒れる, 落ちる, 生まれ落ちる
unačiqa- < una-
unay_a [名] 子馬 (一才の)
undurul [名] 湧き出すこと, 噴き出すこと, 噴水
undurultu < undurul
uni [名] 垂木 (たるき)
unta- [動] 眠る
untara- [動] 消える
unu- [動] (またがって) 乗る
unuy_a(n) [名] (乗用の) 馬, (乗り物として使う) 家畜
uqayan [名] 知恵, 知性, 理性; 学問
uqayara- [動] 悟る, 自覚する
uqun_a [名] 雄山羊, 種山羊
urala- [名] 技巧をつくす, 精密・精巧に作る
uraliy [形] 精密な, 精巧な, 芸術的な; [名] 芸術, 技巧
uran [形] 巧みな, 技巧的な, 芸術的な
uraq_a(n) [名] (獣を捕る) 罟
urba- [動] 裏切る, 反逆する, 反乱する
ury_a [名] 馬取り竿
uryu- [動] 生える, 伸びる, 生長する, 成長する
urid [名・副] 先 (に), 以前 (に)
urida [副] 先に, 予め, 先ず
uridu [名・副] 以前 (に); [形] 以前の, 先の, 前の
uriqan [形] 穏やかな, 柔らかい, 優しい
urtu [形] 長い

uruysitai 〔形〕順調な，進展がある
uruyu 〔後〕～に向かって，～に沿って
uruldu- 〔動〕競争する，競う
urus- 〔動〕流れる
urusqal 〔名〕流れ
usu(n) 〔名〕水，水のあるところ
utuγ_a 〔名〕煙
uu 〔文末小詞〕～か（疑問）
uuyan 〔形〕最初の，一番はじめの
uuyu- 〔動〕飲む
uul 〔形〕元来の，本来の
uyaqan 〔形〕心を和ませる，優しい
uyiy_a ügei 飽くことなく，たゆまず
uyiyur 〔名〕ウイグル（族）；〔形〕ウイグルの

ü

üçüken 〔形〕小さな，些細な，僅かな
üdesi 〔名〕夕方，夜
üge(n) 〔名〕語，ことば
 ügen-dü oru- 言葉に従う
ügei 〔述語〕（否定）無い，いない，～ない
üile 〔名〕行為
üje- 〔動〕見る，読む
üječike- < üje-
üjegül- 〔動〕見せる
üjemjitei 〔形〕美しい，綺麗な，見栄えのする
üjesküleng 〔形〕美しい，綺麗な
üjeskülengtü 〔形〕美しい，麗しい
üjügür 〔名〕先端，端，先
üjümčin ウジュムチン（地名）
üker 〔名〕牛
ükü- 〔動〕死ぬ
üküčike- < ükü-
ülede- 〔動〕残る，余る，留まる

ülemji 〔副〕甚だ，極めて，頗る
üliger 〔名〕物語，説話
üliye- 〔動〕吹く
ün_e 〔名〕値段，価格，料金
ündüsü 〔名〕根；根源，根本
ündüsüten 〔名〕民族
ünege 〔名〕狐
üneker 〔副〕実に，本当に，確かに
ünesü 〔名〕灰
ünetü 〔形〕高価な，価値ある
üng 〔擬音語〕（蜂や蠅の羽音）ブーン
ünggine- 〔動〕ブンブンと音が出る
üniy_e 〔名〕雌牛
ünüs- 〔動〕ほおずりをする，接吻する
ür_e 〔名〕種（たね）；成果；子孫
ürgülji 〔副〕常に，いつも
üsü 〔名〕毛（人・動物の髪の毛・体毛一般）
üsüg 〔名〕文字，字
üsür- 〔動〕跳ねる，ジャンプする
üy_e 〔名〕時代，時期，時；世代

W

wagindar_a 〔名〕ワギンダラー（文字）

Y

yabu- 〔動〕行く，出かける；暮らす
yabuči- < yabu-
yabučiqa- < yabu-
yabudal 〔名〕行為，行動；用事，事務
yadara- 〔動〕疲れる，疲労する
yay 〔副〕ちょうど，まるで，まさに
yayaki- 〔動〕どうする，どうやる
yayakiysan 〔副〕なんと（< yayaki-）
yayarau 〔形〕忙しい，差し迫った，急いでいる

yayu(n) 〔代〕何
yayun-u emün_e 何よりも (まず)
yayun-u kini (反語) 何の～
yamar 〔代〕どんな, どのような; (感嘆文で) なんて～
yamar nigen-ü kini どんな人の
yamar uçir-aça なんて, どうして
yangju 〔名〕形式, 様式
yapon 〔名〕日本
yari- 〔動〕話す, 喋る
yarylča- 〔動〕話し合う, 会話する, 討論する
yasu 〔名〕骨
yeke 〔形〕大きな, 偉大な; 〔副〕とても, 非常に
yeke kümün 大人 (おとな); 偉い人
yeke suryayuli 大学
yeke yuwan ulus 大元国
yeke-ber とても, 非常に
yekel_e 〔副〕たいそう, 非常に, この上なく (= yeke le)
yekemsüg 〔形〕偉そうな, いばった, いかめしい
yere 〔数〕90, 九十 (の)
yerü 〔副〕普通, 通常; もともと; (否定文で) 全然
yerü ni 要するに, とにかく, おしなべて
yerüni 〔副〕とにかく, 一向に, まるで
yirtinčü 〔名〕世界, 宇宙
yisü 〔数〕9, 九 (の)
yosu 〔名〕道理; 礼儀, 礼節
yosu törü しきたり, ならわし
yosula- 〔動〕挨拶する
yosutai 〔形・副〕真の, 本当の, 実際に, 本当に; 〔述語〕～するべきだ
yum 〔文末小詞〕～ものだ (強調); ～のか (疑問)
yuwan 〔名〕元 (国名)